

منبع اشپیگل آنلاین مؤرخ 06.10.2009

برگردان : داؤد اسعد

انتقاد از استراتژی افغانستان

## ریس پنتاگون جنرال های امریکایی رابطه سکوت دعوت کرد

سر و صداها درمشاجره با درستی استراتژی- افغانستان در ایالات متحده امریکا شدید تر میگردد. وزیر دفاع گیتس گفت که ممکن است برای رییس جمهور مشوره های "فردی"ارایه داشت - حتماً با در نظر داشت آنچه که همقطاران خود آنان در محضر عام در رابطه به فرستادن قطعات بیشتر مطالبه نموده اند.

واشنگتن - در ایالات متحده امریکا سر و صداها درمشاجره با درستی استراتژی- افغانستان شدید تر میگردد. وزیر دفاع ایالات متحده امریکا رابرت گیتس مطالبه نمود تا در زمینه فرستادن قطعات بیشتر به کوهپایه های هندوکش بگذارند تا اوباما به آرامش تصمیم اتخاذ نماید. " در خور اهمیت اینستکه که ما وقت آنرا داشته باشیم، همه امکانات را بکار بندیم، تا این مسأله را با دقت سازمان دهیم"، این مطلب را گیتس بروز دوشنبه در یک مصاحبه دوگانه با هیلری کلنتون به شبکه سی ان ان ابراز داشت.

توصیه گیتس دریک کنفرانس نیروهای زمینی به همه آنانیکه در پروسه تصمیم گیری شرکت دارند، این بود که بایستی مشوره شانرا به رییس جمهور "باز ولی خصوصی" ابراز دارند. در

رابطه به مشوره های نظامی باید محرمیت را حفظ کرد. این گفتنی ها واضحست که به آدرس فرمانده ارشد ایالات متحده استنلی مک کریستل تعلق دارد. **مک کریستل از نیرومندی بیشتر طالبان در افغانستان اخطار داد و در محضر عام از فرستادن چهل هزار عسکر جدید سخن گفت.** همچنان مشاور امنیت ملی جیم جانس در اخیر هفته ابراز داشت که بهتر خواهد بود هرگاهی در زمینه مشوره های نظامی " زنجیره قوماندانیت " حفظ گردد.

در زمینه فرستادن احتمالی قطعات بیشترگیتس و کلنتون در مصاحبه سی ان ان ابراز نظر نکردند. قبل بر آن قصر سفید تذکر داده بود که عقب نشینی از افغانستان درجمله آن اقداماتی قرار ندارد که اوباما در وضع فعلی به آن می اندیشد. نطق رابرت جیبس گفت "این کاملاً روشن است". این مطلب از جانب هیلری کلنتون نیز تأیید گردید. موصوفه اضافه کرد که ایالات متحده آمریکا افغانستان را نخواهند ترک کرد. " نباید هیچ تردیدی در زمینه تصمیم مبنی بر موجودیت بعدی ما در افغانستان وارد باشد."

### **جنرال انگلیس حکومت خویش را انتقاد کرد**

در هر حال در مصاحبه سی ان ان گیتس اشاره نمود که وی به مسأله فرستادن قطعات بیشترعلاقمند است. گیتس همچنان گفت " بنا برعدم قابلیت ما و افشای این اصل که بادر نظر داشت عدم قابلیت متحدین ما در زمینه بدسترس گذاشتن تعداد بیشتر سربازان، طالبان هم اکنون در آنجا دسترسی بیشتر دارند". وی اخطار داد که اشغال مجدد بخشهای بیشترکشور بوسیله طالبان به سازمان تروریستی القاعده مؤفقیتهای بیشتری را در جهت استقرار، سربازگیری و پشتیبانی مالی فراهم خواهد ساخت. همچنان گفتگو هایی در زمینه فرستادن

قطعات بیشتر در میان متحدین به شکل همه جانبه جریان دارد. جنرال ریچارد داننات فرمانده قبلی نیروهای انگلیسی حکومت خویش را به مآخذ گرفت که امسال تقاضای رهبری نظامی را در باره فرستادن قطعات بیشتر شامل دوهزار عسکر دیگر به افغانستان رد کرده است.

" در صورتیکه نظامیان ادعا کنند که ما ضرورت به سربازان بیشتر داشته و آنرا توظیف کرده میتوانیم، در آنصورت حکومت باید این مشوره را پذیرا شود". این مطلب را داننات به روزنامه انگلیسی " دی سن " به روز سه شنبه اظهار داشت. واما به شیوه فعلی "حداقل یک بخشی از دست قطعات انگلیسی به عقب بسته شده است". داننات ماه گذشته بازنشسته شد. در حال حاضر حدود 8.300 سرباز انگلیسی در افغانستان وظیفه انجام میدهند.